

Trans & Edit  
By Kunix

Made By  
YnSharing  
Group





原作 竹岡葉月 漫画 Tiv

ACT-SJH  
水晶海汉化组  
www.shuhyu.cc

ベ  
ー  
ト  
私生活

残  
虐  
公  
主  
ア  
イ

### 复仇前情提要

「为了向那个臭女人复仇、  
我回到了这座城市……!」

真壁政宗为了向8年前把自己叫成  
猪脚的安达垣爱姬复仇回到了这座城市。  
他从肥猪一跃成为帅哥、能够成功向  
可恨的爱姬复仇吗!?这是曾是  
肥猪的政宗、外号残虐公主的  
爱姬和供她使唤的吉乃  
3人演绎的三角关系  
复仇情感剧

# 政宗

Masamune-kun's Revenge

图源: 10th Mystery  
扫图: 10th Mystery  
修图: 爱星期天的风  
翻译: lost in sorrow  
校对: 修普诺斯  
改图: 失影  
监督: 杉崎键

Chapter 3 トラオット地ち



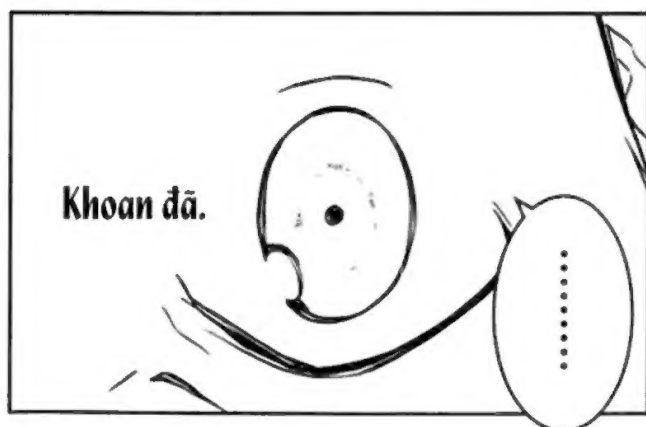






Adagaki Aki, Chỉ có  
mình cô ta biết nó.

Và cô bé này là  
người sau này đã  
đặt cho tôi biệt  
danh "heo con".



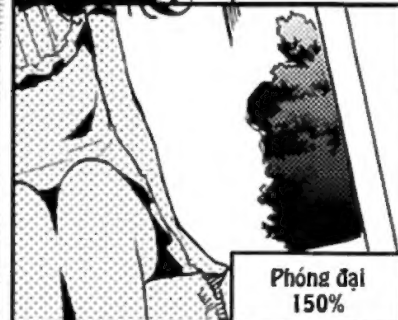
Khoan đã.



Dù  
cô ấy  
luôn  
ở bên  
cạnh  
Aki.



Cô ấy  
cũng  
không  
phải mấy  
tên bất  
nạt lúc  
đó.



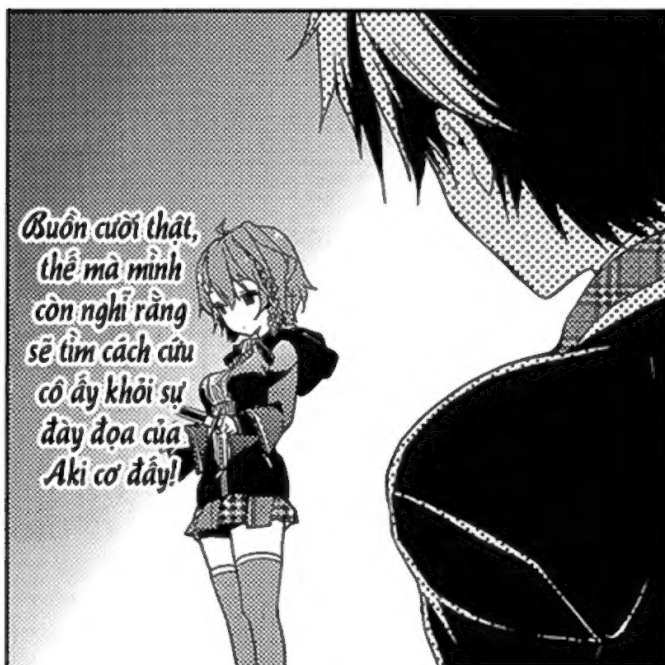




VÀ TRUYỀN  
THỐNG PHỤC  
VỤ NÀY ĐÃ DUY  
TRÌ SUỐT 300  
NĂM QUA.

TỪ  
ĐỜI NÀY  
SANG ĐỜI  
KHÁC,

Ở đây Yoshino nói "Karei no kake", âm này gần giống với từ "cà" trong tiếng nhật nên Makabe nghe nhầm thành cà.



Buồn cười thật,  
thế mà mình  
còn nghĩ rằng  
sẽ tìm cách cứu  
cô ấy khỏi sự  
đầy dọa của  
Aki cơ đấy!



Aki cũng không  
giống mụ di  
ghê của lọ lem  
cho lắm,

Nhìn kĩ thì  
đúng là cô  
ta trông  
giống như  
chủ nhân  
của lọ lem  
thật?



Không phải chứ,  
cô ấy tình nguyện  
làm phục vụ cho  
Adagaki Aki  
sao!?



Kế hoạch trả  
thù của mình  
lại chấm hết  
ở một nơi như  
thế này sao?

HA HA  
HA...

NẾU MUỐN THÌ  
CẬU CỨ VIỆC  
CƯỜI ĐI.

MUỐN GIẢI  
THOÁT CHO  
MỘT CÔ GÁI  
KHỎI SỰ KHÓ  
KHỞ ĐẤU!

DÙ SAO, MINH  
CŨNG SẼ KHÔNG  
HỐI TIẾC VỀ VIỆC  
ĐÃ TỪNG...



HẢ?



NHU VẬY  
LÀ KHÔNG  
TỐT ĐẤU,

NẾU CẬU  
LÀM NHƯ  
THẾ...













MILION  
CÁI MỘT  
BÀN TAY  
ĐÂY!

MÌNH  
SẼ PHẢI

Mình vẫn sẽ  
tiếp tục kế  
hoạch này dù  
chỉ một mình

Càng có thể  
đó là một  
cái bẫy?

Có ai đã từng  
nói mình xuất thân  
trong gia đình có  
truyền thống 300  
năm làm phục vụ?



Có ai sẽ  
không làm  
vậy đâu.

Không....  
Không thể  
nào?

ĐẦU TIÊN CẦN  
PHẢI LẤY ĐƯỢC  
ĐỊA CHỈ MAIL  
CỦA AKI DẤ!

Vẫn  
theo kế  
hoạch  
cũ.



ĐỪNG  
VẬY,

MÌNH SẼ KHÔNG  
BAO GIỜ TỪ BỎ KẾ  
HOẠCH TRẢ THÙ  
NÀY DÙ CÓ XẢY RA  
CHUYỆN GÌ ĐI  
CHĂNG NỮA!



CẬU  
SAI RỒI,  
MASAMUNE-  
KUN!

ĐÓ  
KHÔNG  
PHẢI LÀ  
LỖI VỀ LỚP  
MÌNH ĐAU!

HẢ?



LÀM  
PHIÊN  
CẬU  
RỒI!

FUTABA-  
SAN.

NẾU CẬU  
CẦN THÌ MÌNH  
SẼ LÀM CHO  
CẬU MỘT  
TÂM SƠ ĐỒ  
TRƯỜNG!

CẬU VẪN  
CHƯA BIẾT HẾT  
LỐI ĐI TRONG  
TRƯỜNG PHẢI  
KHÔNG?

Futaba Tae  
lớp trưởng 2B



CHUYÊN  
NHỎ  
THÔI.

ĐÂY LÀ  
NHIỆM VỤ  
CỦA LỚP  
TRƯỞNG  
MÀ!

NẾU GẶP  
KHÓ KHĂN GÌ  
CẬU CỨ NÓI  
VỚI MÌNH,  
MÌNH SẼ  
GIÚP HẾT  
SỨC.



FUTABA-  
SAN.  
NÀY.

MÌNH  
CÓ NÊN THỬ  
LÀM NÓ.

Ồ ĐÂY  
KHÔNG  
NHỈ?

SÁP TỚI,  
CÓ THỂ  
TRƯỜNG  
SẼ TỔ  
CHỨC  
MỘT BỮA  
TIỆC THỊT  
NƯỚNG ĐÂY.





Chỉ là trao đổi  
địa chỉ liên lạc  
thôi mà, sao mình  
lại không nói  
được chứ!?







SAO TỰ  
NHIÊN CẬU  
LẠI QUAN  
TÂM TỚI  
CHUYỆN ĐÓ  
VẬY...?

Một đôi là bước  
đầu tiên để trở  
thành người xấu  
đúng không nhỉ?

LÀ SAI  
SAO?

THẬT  
CHỨ?



SAI  
...

MÌNH NGHĨ  
VẬY  
NHƯNG  
CÓ THỂ...

...



Nó rất  
khó nói.

ĐƯƠNG  
NHIÊN LÀ  
VÌ TRƯỚC ĐÂY  
MÌNH CHƯA  
TỪNG LÀM  
ĐIỀU NÀY!



?

?



KHÔNG  
ĐƯỢC  
ĐẦU.



LỚP  
TRƯỞNG  
HỎI NGƯỜI  
KHÁC ĐI!

Xin lỗi.

Mình cũng  
không nỡ  
lắm.

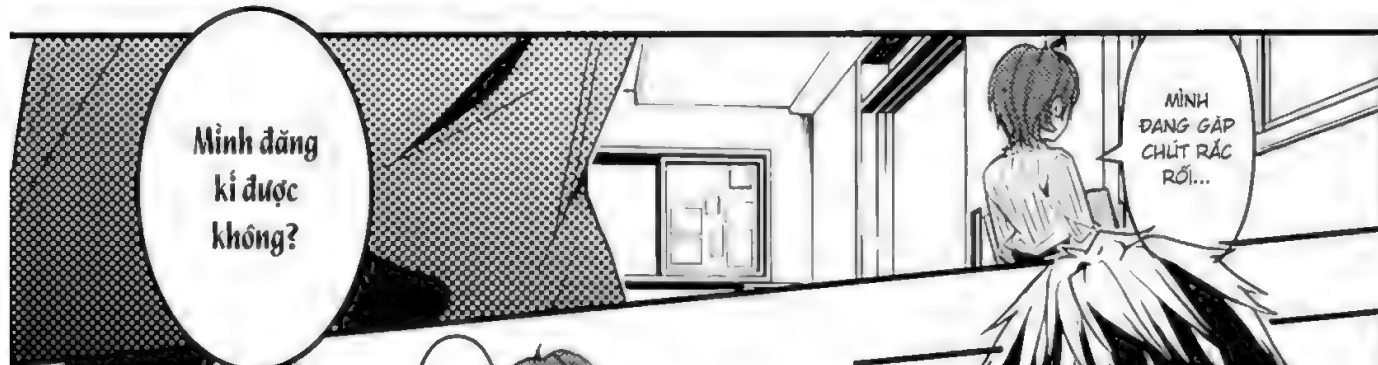


ĐỂ THÔI  
MÀ, NẾU  
MÌNH MÀ  
HỎI AKI THÌ  
CHẮC CÔ  
TA CŨNG  
SẼ ĐỒNG Ý  
THÔI!



Nhưng như thế  
cũng tốt, vì nếu  
chưa trao đổi địa  
chỉ Mail...

Thì sẽ  
không ai biết  
được mình là  
một người  
cô đơn,  
không có  
nhiều bạn  
bè.





Đúng là trời  
giúp mình rồi!

Vậy, cảm  
ơn cậu  
nhiều!



Cô ta  
cũng là hội  
viên của ủy  
ban trang  
trí!





Hỏi địa chỉ Mail  
của Adagaki Aki  
trước đã...









SAO MỌI  
CHUYỆN LẠI  
KHÓ VẬY  
CHỨ?!

HỪM...

Hồi còn bị gọi là  
heo con, đến cả  
nhện chết cũng làm  
mình sợ.

Chỉ là trao đổi  
địa chỉ cho  
nhau thôi mà!



CÓ PHẢI  
MÌNH ĐÃ  
QUÁ NÓN  
NÓNG KHI  
MUỐN...

...  
HA GỤC  
ADAGAKI  
KHÔNG  
NHỈ!?

...Sẽ chẳng  
có ai muốn  
hẹn hò với  
một người  
như mình cả!



Nếu họ biết  
được thật ra  
mình chỉ là một  
tên béo thì...

Có nhiều đứa trẻ  
sinh ra đã có  
hình hài cân đối.



XIN LỖI,  
MASAMUNE-  
KUN,

MÌNH LẠI  
ĐEM ĐẾN  
PHIÊN PHỤC  
CHO CẬU  
RỒI.



KHÔNG  
SAO  
ĐÂU!

KHÔNG  
...

MÌNH VẪN  
ỒN MÀ,  
CẬU ĐỪNG  
LO!



VẬY  
THÌ TỐT  
QUÁ.

MÌNH CŨ  
LO LÀ SẼ  
LÀM PHIÊN  
CẬU!



FUTABA-  
SAN!!



MÌNH  
LUÔN ĐEM  
ĐẾN PHIÊN  
PHÚC CHO  
NGƯỜI  
KHÁC.

CẬU THÌ  
NGƯỢC LẠI,  
LUÔN ĐANG  
RỘNG TAY  
GIÚP ĐỠ MỌI  
NGƯỜI...



ĐỢI...  
ĐỢI ĐÃ.



MÌNH ĐANG  
Ở MỘT MÌNH  
TRONG PHÒNG  
CÙNG MỘT CÔ  
GÁI!?

ĐÂY  
LÀ...



Hơn nữa, Cô  
ấy đã tìm cách  
đến đây để  
gặp mình dù  
rất bận.



MÌNH...

Chỉ...

...Chỉ  
mình và  
cậu thôi!!

MÌNH  
HIỂU RỒI,  
CÔ ẤY...







XIN LỖI  
VÌ MÌNH ĐÃ  
NÓI NHỮNG  
LỜI KHÔNG  
ĐẦU.

KHÔNG SAO  
ĐẦU, MÌNH  
HIỂU MÀ, CẢM  
ƠN CẬU ĐÃ  
NGHE MÌNH  
TÂM SỰ!



A!

NHƯ  
TRƯỚC  
ẦY.



VẬY  
CHÚNG  
TA VẪN  
LÀ BẠN  
NHÉ?



Cảm ơn  
cậu nhiều,  
Futaba-san!

Nhờ cậu mà  
mình lại thấy tự  
tin hơn trong kế  
hoạch này rồi!

He He

MÌNH  
MÌNH CỨ  
CƯỜI MÃI  
KHÔNG  
THÔI!



Mình mà  
cũng được  
người khác  
thích sao!?



...Không  
phải chứ,  
mình...







CÓ VẼ CẬU  
RẤT NỔI  
TIẾNG TRONG  
TRƯỜNG THÌ  
PHẢI?



ĐỂ  
THƯƠNG  
THẬT.

Đừng nói với  
mình là cậu  
đang ghen  
đây chứ?

Sao tự nhiên  
giọng cậu trở nên  
khô nghe vậy,  
Adagaki-san?

Gì thế này?



THẬT  
SAO?

VẬY CẬU  
MUỐN ĐI  
VỚI AI  
ĐÂY!



MẶC DÙ CÓ  
NHIỀU NGƯỜI  
MỜI NHƯNG  
MÌNH VẪN  
CHƯA MUỐN  
ĐI CÙNG AI  
CẢ!



Adagaki  
-san.



Để xem cô  
sẽ làm gì?

MÌNH  
THẤY...

Nếu được một  
người nói tiếng như  
tôi mới có đi cùng.



MÌNH  
NGHĨ VẬY,  
NHƯNG CÒN  
CẬU...

SẼ TỐT  
HƠN NẾU  
MÌNH CÓ  
THỂ ĐI  
CÙNG VỚI  
ADAGAKI-  
SAN!!!



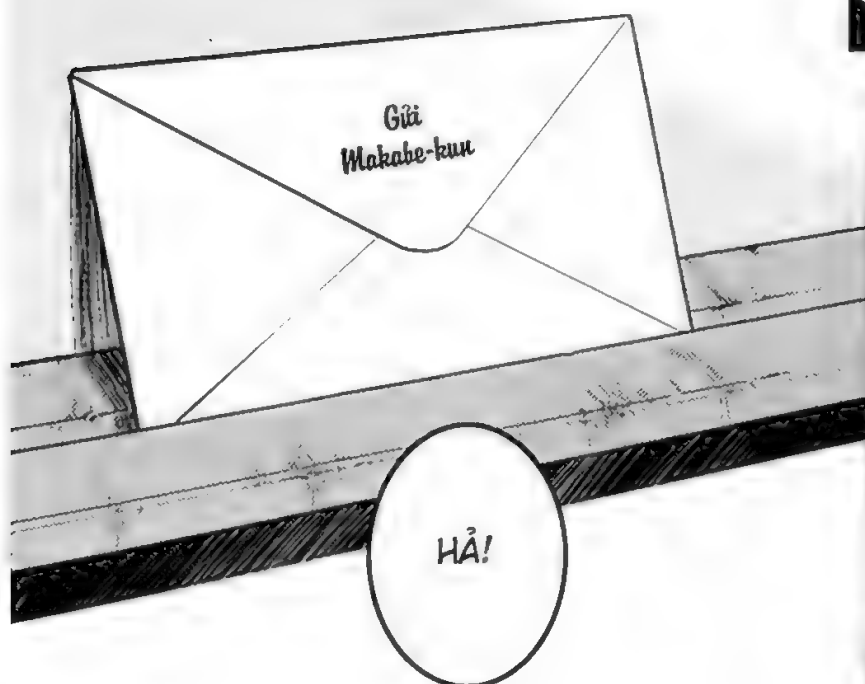


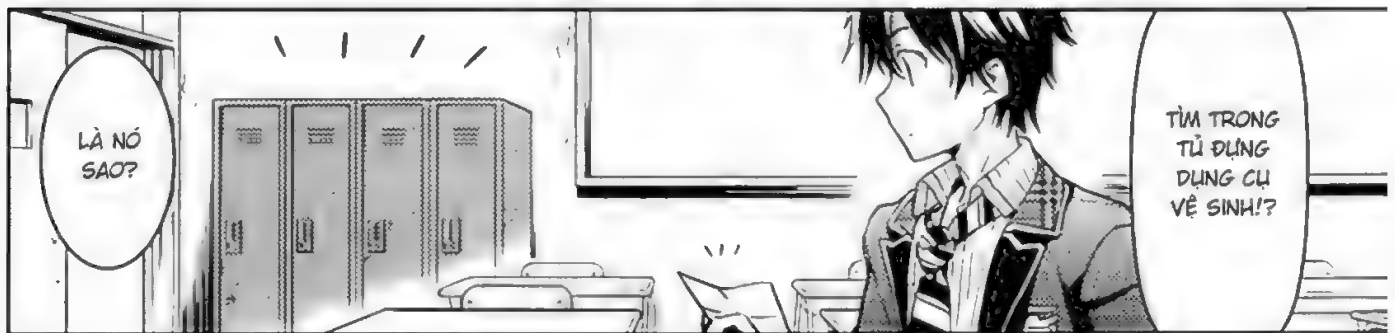
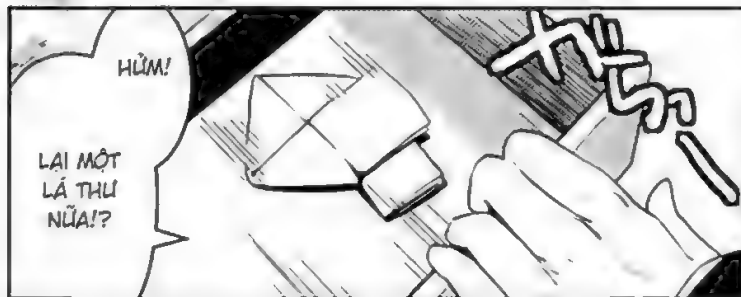


Hả?

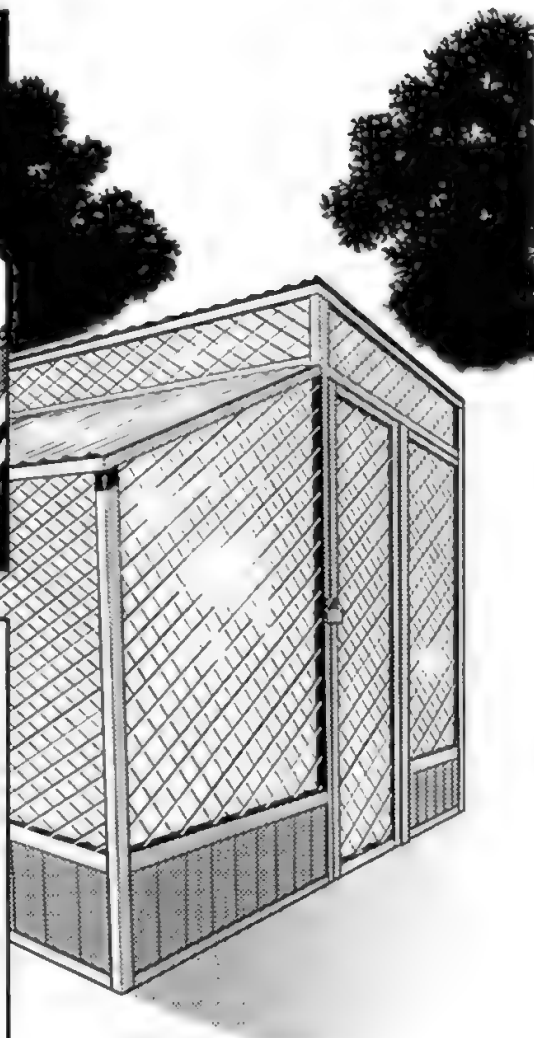
Bảo hành...?













KHI THẬT!  
RỘN NÓ  
CHẶN LỐI  
RA RỒI!



Sao lại  
có một  
con gà ở  
đây!

CÁI...

QUÁI  
GÌ...

THẾ  
NÀY...



Nhưng  
...

Cứ như thiêu  
thần lao vào  
lửa vậy.

Cuộc chiến đẫm  
máu này, dù  
thắng hay thua  
mình cũng sẽ bị  
thương...











TÔI LÀM  
HẾT RỒI,  
CÔ VỀ  
ĐI!



CÔ  
ĐẾN ĐÂY  
LÀM GÌ?



Cậu  
...

Thì những thứ  
như trao đổi địa  
chỉ hay hẹn hò sẽ  
theo đúng như ý  
cậu muốn.

Nếu cậu  
đồng ý để  
mình giúp!

Được  
không?

次号  
表紙  
かみ  
巻頭カラー!!

PSY

3月号(1月26日発売)に続く

Chào mọi người, hôm nay là 29 tết, Kunix cũng đã làm xong chap 3 Masamune-kun no Revenge, do đạo này bận chuẩn bị tết nhất, Kunix cũng đang ở quê nên không có điều kiện làm các chap mới kịp tiến độ nên Chap 3 này mới ra muộn như vậy. Ra tết Kunix sẽ làm nhanh nhất có thể để ra các Chap mới của PJ này cùng các PJ khác cho mọi người cùng đọc. Cảm ơn mọi người thời gian qua đã ủng hộ và góp ý nhiệt tình cho Kunix. Chúc mọi người một năm mới vui vẻ và tràn đầy hạnh phúc!